

# 威郡華人基督徒團契 Westchester Chinese Christian Fellowship

c/o Community Bible Church 301 Chadeayne Road, Ossining, NY 10562 (Rt 134 Yorktown; ½ mile East of Taconic Pkwy) (914) 762-1632 (Sunday afternoon Only)

**Sunday Worship: 3PM. Sunday School: 5PM/Prayer Meeting: 7:15PM. Wednesday Women's Bible Reading: 9:30AM. Friday Bible Study: 8:00PM.**

| 2008          | 講 員     | 領 會               | 招 待   | 分 享     | 司 琴     | 翻 譯              | 主日學 Sunday School |             |            |            |            | 司 膳             | 廚 房<br>清 潔         | 清 潔                   |
|---------------|---------|-------------------|-------|---------|---------|------------------|-------------------|-------------|------------|------------|------------|-----------------|--------------------|-----------------------|
|               | Speaker | Worship<br>Leader | Usher | Sharing | Pianist | Trans-<br>lation | 成人<br>Adult       | 大班<br>9-12G | 中班<br>6-8G | 小班<br>3-5G | 兒童<br>K-2G | Dinner<br>Setup | Kitchen<br>Cleanup | Room/Bath/<br>Garbage |
| 9/7<br>**     | 張慶安     | 陳慕國               | 許以嘉   | 胡淑明     | 阮 勤     |                  |                   | 曹 密         | 楊素琴        | 王學勤        | 徐小兵        | 王 平<br>傅 青      | 陳海櫻<br>楊素琴         | 駱 峰<br>周 嘉            |
| 9/14<br>*     | 李大飛     | 李和義               | 楊素琴   | 何澤洪     | 何曠然     |                  | 舊約<br>(以賽亞)       | 胡淑明         | ↓          | ↓          | ↓          | 阮 勤<br>張素雲      | 楊 旭<br>王 平         | 黃 海<br>陳慕國            |
| 9/21          | 林鶴之     | 史爾綱               | 劉 芳   | 徐 葉     | 阮 勤     |                  |                   | ↓           | ↓          | ↓          | ↓          | 徐小兵<br>全 欣      | 劉 芳<br>沈朝暉         | 李和義<br>史爾綱            |
| 9/28          | 徐 澍     | 李和義               | 劉群慧   | ⊗       | 何曠然     |                  | 新約<br>(以弗所)       | ↓           | ↓          | ↓          | ↓          | 丁 秀<br>沈朝暉      | 劉群慧<br>徐小兵         | 何澤洪<br>齊文化            |
| 10/5          | 黃錦祥     | 史爾綱               | 劉 芳   | 黃 海     | 阮 勤     |                  |                   | 曹 密         | 趙 敏        | 劉群慧        | 李進英        | 劉筱亭<br>徐 葉      | 阮 勤<br>趙 敏         | 駱 峰<br>周 嘉            |
| 10/12<br>*/** | 張慶安     | 陳慕國               | 許以嘉   | 阮 勤     | 何曠然     |                  | 初信<br>慕道班         | ↓           | ↓          | ↓          | ↓          | 劉群慧<br>楊 旭      | 徐 葉<br>全 欣         | 黃 海<br>陳慕國            |
| 10/19         | 林鶴之     | 何澤洪               | 楊素琴   | 徐裕芬     | 阮 勤     |                  |                   | ↓           | ↓          | ↓          | ↓          | 劉 芳<br>李進英      | 劉筱亭<br>丁 秀         | 李和義<br>史爾綱            |
| 10/26         | 周子良     | 李和義               | 劉群慧   | ⊗       | 何曠然     |                  |                   | ↓           | ↓          | ↓          | ↓          | 文夏玲<br>王 平      | 張素雲<br>袁 平         | 何澤洪<br>齊文化            |

\*每月同工會, 七點. Monthly co-workers' meeting, 7PM.

\*\* No short message at junior church.